

DACIA

30008106

Bordereau de livraison: A0001599154

From:	To:
0090016800 - DACIA MONTMIOVE	0025566103 - MAGNA MODUG
RG UCM MIOVENI AUTOMOBILE DACIA STRADA UZINEI 1-3	MAGNA PT S.P.A VIA DEI CICLAMINI 4 ZONA INDUSTRIALE
115400 MIOVENI	70026 MODUGNO
ROUMANIE	ITALIE
For RENAULT SAS3	
Date: 2025-04-30	
Identifiant transport: D120983901	Inmatriculations: B116KGY/B102MFD

EMBALLAGE VIDE

Matière	Type d'emballage	Masse unitaire (kg)	Quantité
METALLIC	MFM---1353	180.000	90
METALLIC	MFM---2323	180.000	6

Total (kg): 17280.000**EMBALLAGE PLEIN**

Matière	Type d'emballage	Masse unitaire (kg)	Quantité
---------	------------------	---------------------	----------

Total (kg):**Numéro du document de transport:****Expéditeur:****Tampon:**Mov: 1983213981
1983214001

Point intermédiaire 1	Point intermédiaire 2	Point intermédiaire 3
Tampon 1	Tampon 2	Tampon 3
Commentaire:	Commentaire:	Commentaire:

120983501

06/41

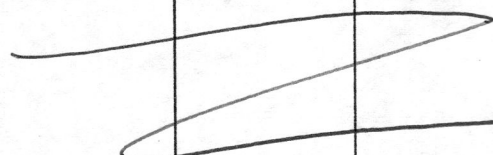
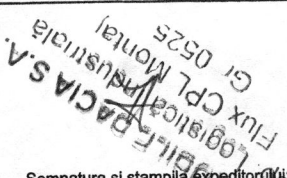
Rubricile încadrate cu linii groase vor fi completate de transportatori
The spaces framed with heavy lines must be filled by the carrier
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies le transporteur

19+21+22

Inclusiv si
including and
Y compris et

1 - 15

Este responsabilitatea expeditorului sa completeze rubricile:
To be completed on the sender's responsibility
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

1 Expeditor (denumire, adresa, tara) / Expéditeur (nom, adresse, pays) S.C. AUTOMOBILE Dacia SA STR. VICTORIEI NR. 3 MIOVENI, ARGENTINA				SCRISOARE DE TRANSPORT INTERNATIONAL INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE  Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR) This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)			
2 Destinatar (denumire, adresa, tara) / Destinataire (nom, adresse, pays) MAGNA - MADUGNO ITALIA				SERIA.....Nr..... 16 Operator de transport (denumire, adresa, tara) / Carrier (name, address, country) Transporteur (nom, adresse, pays) SC INTERNATIONAL LAZAR COMPANY SRL BASCOV STR. SERELOR NR. 19 RO 6443910 TEL / FAX +40248270700			
3 Locul descărcării (loc, tara, data) / Place of delivery of the goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) Heure d'arrivée/Time of arrival Heure de départ / Time of departure MAGNA MODUGNO				17 Transportatori succesivi (nume, adresa, tara) / Successive carriers (name, address, country) Transporteur successifs (nom, adresse, pays) Recu et acceptation / Receipt and Acceptance / Réception et acceptation IANA CATALIN Data Signature BILIKEX / B102 MFD			
4 Locul încărcării (loc, tara, data) / Place and date of taking over the goods (place, country) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) Heure d'arrivée/Time of arrival Heure de départ / Time of departure MIOVENI ROMANIA 30.04.2025				18 Rezerve și observații ale transportatorilor / Carrier's reservation and observations Reserves et observations du transporteur			
5 Documente anexate / Documents attached / Documents annexés Ains: 457342							
6 Marci și numere / Marks and Non / Marques et numeros	7 Nr. de colete / Number of packages / Nombre de colis	8 Mod de ambalare / Method of packing / Mode d'emballage	9 Natura marfii / Nature of the goods / Nature de la marchandise	10 Numar statistic / Statistical number / No statistique	11 Greutate brută, Kg / Gross weight, Kg / Poids brut, Kg	12 Cubaj, m³ / Volume, m³ / Cubage, m³	
96 amb. nide 				17280kg			
13 Instrucțiunile expeditorului / Sender's instructions / Instructions de l'expéditeur				19 Convenții speciale / Special agreements / Conventions particuliers Raspundere la valoarea de factura a bunurilor transportate Liability as per invoice value of transported goods Responsabilité selon la valeur facture des marchandises transportées			
14 Instrucțiuni de plată / Instructions as to payment for carriage / Prescriptions d'affranchissement ☐ Franco/Carriage paid/Plata la expedite ☐ Non franco/Carriage forward/Plata la destinatie				20 Plata prin / To be paid by / A payer par Expeditor / Sender / Expéditeur	Moneda / Currency / Monnaie	Destinatar / Consignee / Destinataire	
				Pret transport/Fracht / Carriage charges / Prix de transport			
				Reductions / Deduction / Reduceri			
				Sold/Balance/Solde			
				Taxe suplimentare / Supplement charges / Suppléments			
21 Stabilit în / Established in / Etablie à MIOVENI Data / On / LE 30.04.2025				15 Suma de plată / Cash on delivery / Remboursement			
22  Semnatura și stampila expeditorului / Signature and stamp of the sender / Signature et timbre de l'expéditeur				23  Semnatura și stampila transportatorului / Signature and stamp of the carrier / Signature et timbre du transporteur			
				24 Marchandises reçues / Goods received / Réception marfi Lieu / Place le / on 20..... MAGNA IT S.p.A. Via dei Ciclanini, 17 70026 Modugno (BA) C.F. e P.IVA 04866850728 Semnatura și stampila destinatarului / Signature and stamp of the consignee / Signature et timbre du destinataire			

(ADR*)

In cazul menționării unor marfuri periculoase pe lângă un eventual certificat, pe ultima linie din rubrica redată clasă, cifra și litera
In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any
En cas de mention de marchandises dangereuses on plus d'un éventuel certificat, sur la dernière ligne de la rubrique écriviez la classe, la chiffre et la lettre

05-05-25